

31991R1604

14.6.1991

URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI

L 149/13

UREDBA SVETA (EGS) št. 1604/91
z dne 10. junija 1991
o spremembi Uredbe (EGS) št. 1037/72 o splošnih pravilih za dodeljevanje in financiranje pomoči za
proizvajalce hmelja

SVET EVROPSKIH SKUPNOSTI JE

ob upoštevanju pogodbe o ustanovitvi Evropske gospodarske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EGS) št. 1696/71 z dne 26. julija 1971 o skupni ureditvi trga za hmelj ⁽¹⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (EGS) št. 3577/90 ⁽²⁾, in zlasti člena 13(3) Uredbe,

ob upoštevanju predloga Komisije,

ker je bilo z vstavitvijo člena 12a v Uredbo (EGS) št. 1696/71 z Uredbo (EGS) št. 2780/90 ⁽³⁾ izdelano novo priporočilo za dodeljevanje pomoči proizvajalcem hmelja; ker je zato treba spremeniti člena 1 in 5 Uredbe (EGS) št. 1037/72 ⁽⁴⁾, da bi upoštevali nove določbe, povezane z dodeljevanjem pomoči proizvajalcem hmelja,

SPREJEL NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

V členih 1 in 5 Uredbe (EGS) št. 1037/72, se „člen 12“ nadomesti s „členoma 12 in 12a“.

Člen 2

Ta uredba začne veljati tretji dan po objavi v *Uradnem listu Evropskih skupnosti*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Luxembourg, 10. junija 1991

Za Svet

Predsednik

J.-C. JUNCKER

⁽¹⁾ UL L 175, 4.8.1971, str. 1.

⁽²⁾ UL L 353, 17.12.1990, str. 23.

⁽³⁾ UL L 265, 28.9.1990, str. 1.

⁽⁴⁾ UL L 118, 20.5.1972, str. 19.